

VYSVĚTLENÍ SOUTĚŽNÍCH PODMÍNEK DLE § 98 ZZVZ

EXPLANATION OF COMPETITION CONDITIONS IN ACCORDANCE WITH § 98 ZZVZ

ČÍSLO / NO: 10

Identifikační údaje zadavatele / Contracting Authority

Název zadavatele <i>Name of the contracting authority</i>	Povodí Vltavy, státní podnik
IČO <i>ID number</i>	70889953
Adresa sídla <i>Address</i>	Holečkova 3178/8, 150 00 Praha 5 - Smíchov
Osoba oprávněná zastupovat zadavatele <i>Authorized representative</i>	Ing. Tomáš Havlíček, MBA, ředitel sekce investiční

Identifikační údaje soutěže o návrh / Identification data of the design contest

Název soutěže o návrh <i>Design contest title</i>	Povodí Vltavy: Areál provozního střediska Strakonice <i>Povodí Vltavy: Operational Center Strakonice</i>
Profil zadavatele <i>Contracting Authority Profile</i>	https://zakazky.eagri.cz/profile_display_1422.html

Zadavatel výše uvedené soutěže o návrh obdržel žádost o vysvětlení soutěžních podmínek. Zadavatel poskytuje vysvětlení těchto dotazů v zákonné lhůtě, a to včetně přesného znění žádosti.

The contracting authority of the above-mentioned design contest received a request for an explanation of its competition conditions. The contracting authority provides an explanation of these questions within the legal deadline, including the exact wording of the request.

Datum obdržení žádosti o vysvětlení / *Date of request for an explanation*: 08. 02. 2023

Dotaz č. 1 / Question no. 1:

Ve vysvětlení soutěžních otázek č.8 v odpovědi č. 2, se mluví o možnosti snížit u 8 kanceláří velikost na min. 12 m² a požadavku na zachování kanceláře administrativní pracovnice u kanceláře vedoucího na min 20 m². To je celkem 9 kanceláří. V zadání na str. 11 je požadavek minimálně 10 kanceláří a také jedné kanceláře pro vedoucího. Z toho není jasné, zda je potřeba pouze 9 kanceláří a 1 kancelář pro vedoucího nebo se na jednu kancelář v odpovědi zapomnělo. Prosím tedy o upřesnění, kolik kanceláří s jakou minimální velikostí je potřeba, včetně upřesnění m² pro kancelář vedoucího.

Odpověď č. 1:

Požadujeme kancelář vedoucího min. 30 m², kancelář administrativní pracovnice u kanceláře vedoucího minimální velikost 20 m² a jednu kancelář min. 20 m². Pokud bude sušárna a šatna pro administrativní část, je možné u 8 zbylých kanceláří snížit velikost kanceláří na minimálně 12 m². Tento požadavek je zodpovědně promyšleným doporučením.

Answer n. 1:

We require a manager's office of at least 30 m², an office for the administrative assistant at the manager's office of at least 20 m² and one office of at least 20 m². If there will be a drying room and a cloakroom for the administrative part, it is possible to reduce the size of the 8 remaining offices to a minimum of 12 m². This requirement is a responsibly considered recommendation.

V Praze dne 13. 02. 2023
MOBA studio s.r.o.
administrátor soutěže o návrh